



**RADA GMINY
CHOJNÓW**
ul. Fabryczna 1
59-225 Chojnów
tel. (076) 81 87 909

**UCHWAŁA NR XLVI.306.2014
RADY GMINY CHOJNÓW**
z dnia 27 lutego 2014r.

w sprawie zmian budżetu gminy na rok 2014

Na podstawie art. 18 ust.2, pkt. 4, pkt.9 lit. "c, d, i", pkt.10 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2013 r. poz. 594ze zm.), art. 211, art. 212, art. 214, art. 215, art. 222, art. 235-237, art.242 ust. 1, art. 258, art. 264 ust. 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2013r. poz. 885 ze zm.) uchwala się, co następuje:

§ 1.

Dokonuje się zmiany budżetu poprzez: zwiększenie dochodów i wydatków o kwotę **166.889,89 zł** (po zmianie planowane dochody: **28.482.972,25zł** i planowane wydatki **28.021.330,25zł** rozchody **461.642,00 zł**) zgodnie z załącznikiem Nr 1 i 2.

§ 2.

Wprowadza się zmiany w planowanych wydatkach inwestycyjnych w związku z tym załącznik nr 6 do Uchwały Rady Gminy w Chojnowie Nr XLIII.287.2013 Rady Gminy w Chojnowie z dnia 19 grudnia 2013r w sprawie budżetu Gminy na rok 2014 „Plan zadań inwestycyjnych na rok 2014” otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 3.

Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 4.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega publikacji Biuletynie Informacji Publicznej.

PRZEWODNICZĄCY RADY

mgr Andrzej Pyrz



**RADA GMINY
CHOJNÓW**
ul. Fabryczna 1
59-225 Chojnów
tel. (076) 81 87 909

UZASADNIENIE
do UCHWAŁY NR XLVI.306.2014 RADY GMINY CHOJNÓW
z dnia 27 lutego 2014r.
w sprawie zmian budżetu gminy na rok 2014

W budżecie na rok 2014 proponuje się dokonanie niżej wymienionych zmian po stronie wydatków:

Zmiany planu wydatków w budżetowych na rok 2014

Dział	Rozdział	Paragraf	Kwota	Treść zmiany wraz z uzasadnieniem
010	01010	6050	85 000,00	Zwiększenie środków na pokrycie kosztów związanych z realizacją zadania pn. "Budowa kontenerowej oczyszczalni ścieków dla wsi Osetnica wraz z opracowaniem dokumentacji projektowej".
010	01010	6050	-40 000,00	Zmniejszenie środków na pokrycie kosztów związanych z realizacją zadania pn. "Budowa przyłączy energetycznych zasilania przepompowni ścieków w miejscowościach Rokitki, Kolonia Zamienice - Brzozy i Zamienice"
010	01010	6050	-20 000,00	Zmniejszenie środków na pokrycie kosztów związanych z realizacją zadania pn Budowa Stacji Uzdatniania Wody w Okmianach
010	01010	6050	-10 000,00	Zmniejszenie środków na pokrycie kosztów związanych z realizacją zadania pn "Wykonanie odwodnienia terenów podstrefy LSSE Okmiany - dokumentacja projektowa"
010	01010	6050	-20 000,00	Zmniejszenie środków na pokrycie kosztów związanych z realizacją zadania pn Zakupu urządzenia podnoszącego pH do ujęcia wody w Okmianach
010	01042	6050	-60 000,00	Zmniejszenie środków na pokrycie kosztów związanych z realizacją zadania pn "Pątnów droga dojazdowa do gruntów rolnych"
600	60016	6060	-10 000,00	Zmniejszenie środków na pokrycie kosztów związanych z realizacją zadania pn "Zakup gruntów pod drogi gminne",
700	70005	6060	-5 000,00	Zmniejszenie środków na pokrycie kosztów związanych z realizacją zadania pn Zakup gruntów pod obelisk w Okmianach
700	70095	4210	106,00	Wprowadzenie środków z darowizny przeznaczonej dla Sołectwa Pawlikowice
700	70095	4210	600,00	Wprowadzenie środków do wykorzystania przez sołectwo Jerzmanowice z tytułu wpływów z wynajmu świetlic
700	70095	4210	250,00	Wprowadzenie środków do wykorzystania przez sołectwo Pawlikowice z tytułu wpływów z wynajmu świetlic
750	75023	4530	90 000,00	Wprowadzenie środków na zapłatę podatku VAT od sprzedanego mienia gminnego
750	75023	6050	44 000,00	Zwiększenie środków na pokrycie kosztów związanych z realizacją zadania pn. "Wykonanie pasywnej sieci światłowodowej w budynku Urzędu Gminy Chojnów dla potrzeb sieci komputerowej oraz telefonicznej"
754	75412	4120	1 200,00	Przesunięcie środków w ramach planu pokrycia kosztów utrzymania OSP
754	75412	4210	-1 200,00	Przesunięcie środków w ramach planu pokrycia kosztów utrzymania OSP
801	80101	6050	4 000,00	Wprowadzenie środków na realizację zadania pn "Remont pomieszczenia na siłownię przy Szkole Podstawowej w Rokitkach"
852	85215	3110	6 199,00	Wprowadzenie dotacji na wypłatę zryczałtowanego dodatku energetycznego GOPS
852	85215	4210	124,00	Wprowadzenie dotacji na wypłatę zryczałtowanego dodatku energetycznego GOPS
853	85395	4307	21 769,25	Wprowadzenie środków na realizację projektu w ramach projektu "Daj sobie szansę" współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego GOPS
853	85395	3119	3 841,64	Wprowadzenie środków na realizację projektu w ramach projektu

				"Daj sobie szansę" współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego GOPS
921	92109	6050	50 000,00	Wprowadzenie środków na realizację zadania pn "Remont podłogi w świetlicy wiejskiej w Okmianach"
926	92695	6050	6 000,00	Wprowadzenie środków na realizację zadania pn "Remont pomieszczenia siłowni sportowej w Białej"
926	92695	6050	20 000,00	Wprowadzenie środków na realizację zadania pn "Wykonanie ogrodzenia boiska w Okmianach"
Razem			166 889,89	

Zmiany planu dochodów budżetowych na rok 2014

Dział	Rozdział	Paragraf	Kwota	Treść zmiany wraz z uzasadnieniem
600	60016	6290	220 000,00	Wprowadzenie środków na dofinansowanie kosztów realizacji zadania z roku 2013 pn. Przebudowa nawierzchni drogi gminnej w celu podniesienia nośności na dz. nr 753 w Brzozach, pozyskane Nadleśnictwa Złotoryja
010	01010	6680	95,32	Wprowadzenie środków z niezrealizowanych wydatków niewygasających z roku 2013
010	01010	0970	9 999,32	Wprowadzenie środków - zwrotów wydatków poniesionych za zużytą energię elektryczną dokonane przez GZGK i M w Chojnowie
010	01095	0770	-15 000,00	Zmniejszenie planu z tytułu sprzedaży nieruchomości gminnych
010	01010	6290	-111 474,00	Zmniejszenie dotacji na dofinansowanie realizacji zadania pn. Budowa rurociągu przesyłowego kanalizacji sanitarnej z Zamienic na oczyszczalnię ścieków w Goliszowie
700	70005	0770	15 000,00	Zwiększenie planu z tytułu sprzedaży nieruchomości gminnych
700	70095	0960	106,00	Wprowadzenie środków z darowizny przeznaczonej dla Sołectwa Pawlikowice
700	70095	0970	1 046,00	Zwiększenie z tytułu wpływów z wynajmu świetlic
801	80101	0970	2 000,00	Wprowadzenie środków - zwrotów wydatków poniesionych za zużytą energię elektryczną dokonane przez szkoły
801	80104	0970	682,00	Wpływ środków niewykorzystanych w 2013 przez jednostki oświatowe w ramach dochodów własnych
852	85215	2010	6 323,00	Wprowadzenie dotacji na wypłatę zryczałtowanego dodatku energetycznego
853	85395	2007	16 343,00	Wprowadzenie środków na realizację projektu w ramach projektu "Daj sobie szansę" współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego
853	85395	2007	38 112,25	Wprowadzenie środków na realizację projektu w ramach projektu "Daj sobie szansę" współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego GOPS
853	85395	2009	-16 343,00	Zmniejszenie środków na realizację projektu w ramach projektu "Daj sobie szansę" współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego GOPS
Razem			166 889,89	

PRZEWODNICZĄCY RADY

mgr Andrzej Pyrz

DOCHODY

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
010			Rolnictwo i łowiectwo	5 220 900,00	- 116 379,36	5 104 520,64
	01010		Infrastruktura wodociągowa i sanitacyjna wsi	1 551 000,00	- 101 379,36	1 449 620,64
		0970	Wpływy z różnych dochodów	1 000,00	9 999,32	10 999,32
		6290	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin (związków gmin), powiatów (związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	1 550 000,00	- 111 474,00	1 438 526,00
		6680	Wpłata środków finansowych z niewykorzystanych w terminie wydatków, które nie wygasają z upływem roku budżetowego	0,00	95,32	95,32
	01095		Pozostała działalność	3 509 900,00	- 15 000,00	3 494 900,00
		0770	Wpłaty z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa użytkowania wieczystego nieruchomości	3 500 000,00	- 15 000,00	3 485 000,00
600			Transport i łączność	0,00	220 000,00	220 000,00
	60016		Drogi publiczne gminne	0,00	220 000,00	220 000,00
		6290	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin (związków gmin), powiatów (związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	0,00	220 000,00	220 000,00
700			Gospodarka mieszkaniowa	355 022,00	16 152,00	371 174,00
	70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	55 500,00	15 000,00	70 500,00
		0770	Wpłaty z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa użytkowania wieczystego nieruchomości	0,00	15 000,00	15 000,00
	70095		Pozostała działalność	299 522,00	1 152,00	300 674,00
		0960	Otrzymałe spadki, zapisy i darowizny w postaci pieniężnej	0,00	106,00	106,00
		0970	Wpływy z różnych dochodów	11 072,00	1 046,00	12 118,00
801			Oświata i wychowanie	0,00	2 682,00	2 682,00
	80101		Szkoły podstawowe	0,00	2 000,00	2 000,00
		0970	Wpływy z różnych dochodów	0,00	2 000,00	2 000,00
	80104		Przedszkola	0,00	682,00	682,00

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
		0970	Wpływy z różnych dochodów	0,00	682,00	682,00
852			Pomoc społeczna	3 361 032,00	6 323,00	3 367 355,00
	85215		Dodatki mieszkaniowe	0,00	6 323,00	6 323,00
		2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami	0,00	6 323,00	6 323,00
853			Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	92 610,36	38 112,25	130 722,61
	85395		Pozostała działalność	92 610,36	38 112,25	130 722,61
		2007	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	76 267,36	54 455,25	130 722,61
		2009	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	16 343,00	- 16 343,00	0,00

Razem:				28 316 082,36	166 889,89	28 482 972,25
---------------	--	--	--	----------------------	-------------------	----------------------

PRZEWODNICZĄCY RADY
mgr Andrzej Pyt

WYDATKI

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
010			Rolnictwo i łowiectwo	4 496 000,00	- 65 000,00	4 431 000,00
	01010		Infrastruktura wodociągowa i sanitacyjna wsi	4 006 000,00	- 5 000,00	4 001 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	3 906 000,00	- 5 000,00	3 901 000,00
	01042		Wylączenie z produkcji gruntów rolnych	450 000,00	- 60 000,00	390 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	450 000,00	- 60 000,00	390 000,00
600			Transport i łączność	267 507,00	- 10 000,00	257 507,00
	60016		Drogi publiczne gminne	181 060,00	- 10 000,00	171 060,00
		6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	40 000,00	- 10 000,00	30 000,00
700			Gospodarka mieszkaniowa	817 196,00	- 4 044,00	813 152,00
	70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	185 700,00	- 5 000,00	180 700,00
		6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	13 700,00	- 5 000,00	8 700,00
	70095		Pozostała działalność	134 986,00	956,00	135 942,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	3 750,00	956,00	4 706,00
750			Administracja publiczna	3 667 879,00	134 000,00	3 801 879,00
	75023		Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	3 262 598,00	134 000,00	3 396 598,00
		4530	Podatek od towarów i usług (VAT).	10 000,00	90 000,00	100 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	78 910,00	44 000,00	122 910,00
754			Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	268 200,00	0,00	268 200,00
	75412		Ochotnicze straże pożarne	207 000,00	0,00	207 000,00
		4120	Składki na Fundusz Pracy	0,00	1 200,00	1 200,00

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
801		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	69 000,00	- 1 200,00	67 800,00
			Oświata i wychowanie	9 094 717,00	4 000,00	9 098 717,00
	80101		Szkoły podstawowe	6 048 303,00	4 000,00	6 052 303,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	85 000,00	4 000,00	89 000,00
852			Pomoc społeczna	4 391 615,00	6 323,00	4 397 938,00
	85215		Dodatki mieszkaniowe	150 000,00	6 323,00	156 323,00
		3110	Świadczenia społeczne	150 000,00	6 199,00	156 199,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	0,00	124,00	124,00
853			Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	108 953,36	25 610,89	134 564,25
	85395		Pozostała działalność	108 953,36	25 610,89	134 564,25
		3119	Świadczenia społeczne	16 343,00	3 841,64	20 184,64
		4307	Zakup usług pozostałych	62 107,00	21 769,25	83 876,25
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	1 452 882,00	50 000,00	1 502 882,00
	92109		Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	1 035 682,00	50 000,00	1 085 682,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	862 200,00	50 000,00	912 200,00
			Kultura fizyczna	328 905,00	26 000,00	354 905,00
926	92695		Pozostała działalność	309 605,00	26 000,00	335 605,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	46 387,00	26 000,00	72 387,00
Razem:				27 854 440,36	166 889,89	28 021 330,25

PRZEWODNICZĄCY RADY
mgr Andrzej Kozłowski

PLAN ZADAŃ INWESTYCYJNYCH NA ROK 2014

Dział	Rozdział	§	Nazwa inwestycji	Wartość szacunkowa	Środki własne	Wydatki w ramach funduszu sołectkiego	Zob. z odr. ter. płatności	Pożyczki, kredyty długoterm.	Dotacje WFOŚiGW, UE, MGiP i inne	Wydatki do poniesienia w roku budż.
010	01010	6050	Budowa kanalizacji sanitarnej dla wsi Rokitki Etap II,	5 800 000	850 000					850 000
010	01010	6050	Budowa wodociągu relacji Michów - Gołaczów	340 000	200 000					200 000
010	01010	6050	Budowa rurociągu przesyłowego kanalizacji sanitarnej z Zamienic na oczyszczalnię ścieków w Goliszowie	4 500 000	1 047 343				1 533 657	2 581 000
010	01010	6050	Budowa przyłączy energetycznych zasilania przepompowni ścieków w miejscowościach Rokitki, Kolonia Zamienice - Brzozy i Zamienice	155 000	115 000					115 000
010	01010	6050	Budowa Stacji Uzdatniania Wody w Okmianach	6 000 000	5 000					5 000
010	01010	6050	Wykonanie odwodnienia terenów podstrefy LSSE Okmiany - dokumentacja projektowa	15 000	15 000					15 000
010	01010	6050	Wykonanie rowu odwadniającego tereny podstrefy LSSE Okmiany	35 000	25 000					25 000
010	01010	6050	Budowa kontenerowej oczyszczalni ścieków dla wsi Osetnica wraz z opracowaniem dokumentacji projektowej	130 000	130 000					130 000
010	01042	6050	Pątnów droga dojazdowa do gruntów rolnych	450 000	230 000				160 000	390 000.00
600	60016	6050	Budowa kładki dla pieszych na rzece Skora w Goliszowie	100 000	30 000					30 000
600	60016	6050	Budowa drogi dojazdowej do terenów Podstrefy LSSE Okmiany	130 000	50 000					50 000
600	60016	6060	Zakup gruntów pod drogi gminne	40 000	30 000					30 000
600	60053	6630	Dotacja na realizację projektu "Likwidacja obszarów wykluczenia informacyjnego i budowa dolnośląskiej sieci szkieletowej"	249 714	86 447					86 447
700	70005	6050	Budowa dwóch budynków socjalnych mieszkalnych 12-to rodzinnych wraz z przyłączami wody, kanalizacji sanitarnej i energii elektrycznej - wykonanie segmentu B, etap III	900 000	60 000				40 000	100 000
700	70005	6060	Zakup gruntów ANR	53 200			8 200			8 200
700	70005	6060	Zakup gruntów pod obelisk w Okmianach	5 500	500					500
700	70095	6060	Zakup tablic informacyjnych	40 000	40 000					40 000

Dział	Rozdział	§	Nazwa inwestycji	Wartość szacunkowa	Środki własne	Wydatki w ramach funduszu sołeckiego	Zob. z odr.ter. płatności	Pożyczki, kredyty długoter.	Dotacje WFOŚ/GW, UE, MGIP i inne	Wydatki do poniesienia w roku budż.
750	75023	6050	Wykonanie pasywnej sieci światłowodowej w budynku Urzędu Gminy Chojnów dla potrzeb sieci komputerowej oraz telefonicznej	132 910	122 910					122 910
754	75411	6170	Środki na Fundusz Wsparcia Straży Pożarnej z przeznaczeniem dofinansowania zakupu samochodu ratowniczo - gaśniczego z funkcją do ograniczania stref skażeń chemicznych i ekologicznych dla jednostki Państwowej Straży Pożarnej.	50 000	50 000					50 000
801	80101	6050	Remont pomieszczenia na siłownię przy Szkole Podstawowej w Rokółkach	4 000	4 000					4 000
801	80101	6050	Termomodernizacja Szkoły Podstawowej w Budziwojowie	20 000	20 000					20 000
801	80101	6050	Wykonanie ogrzewania Sali gimnastycznej w Szkole Podstawowej w Niedźwiedzicach	15 000	15 000					15 000
801	80101	6050	Remont dachu na budynku Punktu Przedszkolnego w Goliszowie	50 000	50 000					50 000
851	85121	6050	Wykonanie termomodernizacji Ośrodka Zdrowia w Krzywej	25 000	25 000					25 000
921	92109	6050	Budowa kontenerowej świetlicy we wsi Kolonia Kołtąta	170 000	170 000					170 000
921	92109	6050	Wykonanie elewacji i remont zaplecza kuchennego świetlicy w Starym Łomie	50 000	50 000					50 000
921	92109	6050	Wymiana pokrycia dachowego w świetlicy wiejskiej w Biskupinie	35 000	5 250				29 750	35 000
921	92109	6050	Wymiana pokrycia dachowego w świetlicy wiejskiej w Dobroszowie	25 000	3 750				21 250	25 000
921	92109	6050	Budowa świetlicy wiejskiej w Strupicach	390 000.00	144 350				245 650	390 000.00
921	92109	6050	Zakup wyposażenia do świetlicy wiejskiej w Strupicach	15 000.00	15 000					15 000
921	92109	6050	Remont świetlicy w Krzywej	100 000	15 000				85 000	100 000
921	92109	6050	Remont podłogi w świetlicy wiejskiej w Okmianach	50 000	50 000					50 000
921	92109	6050	Remont i modernizacja świetlicy wiejskiej w Białej	14 784.00		14 784				14 784
921	92109	6050	Zakup i montaż schodów w świetlicy wiejskiej oraz montaż płyt podłogowych na poddaszu w Czernikowicach	6 000.00		8 119				8 119
921	92109	6050	Wykonanie centralnego ogrzewania w świetlicy w Dobroszowie	9 602.00		9 602				9 602

Dział	Rozdział	§	Nazwa inwestycji	Wartość szacunkowa	Środki własne	Wydatki w ramach funduszu sołeckiego	Zob. z odr. ter. płatności	Pożyczki, kredyty długoter.	Dotacje WFOŚiGW, UE, MGiP i inne	Wydatki do poniesienia w roku budż.
921	92109	6050	Zakup wyposażenia i remont świetlicy wiejskiej w Okmianach	11 622.00		11 622				11 622
921	92109	6050	Wykonanie ogrzewania w świetlicy wiejskiej w Groblach	9 119.00		9 119				9 119
921	92109	6050	Remont świetlicy wiejskiej w Rokitkach	11 525.00		11 525				11 525
921	92109	6050	Zakup kamienia do utwardzenia placu przy świetlicy w Zamienicach	10 000.00		10 000				10 000
921	92109	6050	Wykonanie chodnika z kostki polbrukowej przy świetlicy wiejskiej w Jarosławcu	9 339.00		9 338				9 338
921	92109	6050	Izolacja ściany i bieżący remont świetlicy w Goliszowie	8 091.00		8 091				8 091
926	92695	6050	Remont pomieszczenia siłowni sportowej w Białej	6 000.00	6 000					6 000
926	92695	6050	Wykonanie ogrodzenia boiska w Okmianach	20 000.00	20 000					20 000
926	92695	6050	Rozbudowa i konserwacja terenu rekreacyjno - wypoczynkowego w Budziwojowie	15 295.00		15 295				15 295
926	92695	6050	Zakup materiałów na wykonanie wiaty do celów organizacyjnych mieszkańców wsi Konradówka i Piotrowice	6 000.00		6 000				6 000
926	92695	6050	Wykonanie placu zabaw w Starym Łomie	14 137.00		14 137				14 137
926	92695	6050	Przygotowanie i wyposażenie placu zabaw dla sołectwa Konradówka - Piotrowice	5 955.00		5 955				5 955
926	92695	6050	Wykonanie altany grilowej w Michowie	5 000.00		5 000				5 000
926	92695	6060	Zakup placu zabaw dla dzieci w Rokitkach	8 000.00		8 000				8 000
926	92695	6060	Zakup placu zabaw dla dzieci w Okmianach	5 000.00		5 000				5 000
RAZEM				*	3 680 550	151 587	8 200	0	2 115 307	5 955 644

PRZEWODNICZĄCY RADY
mgr Andrzej Pyc